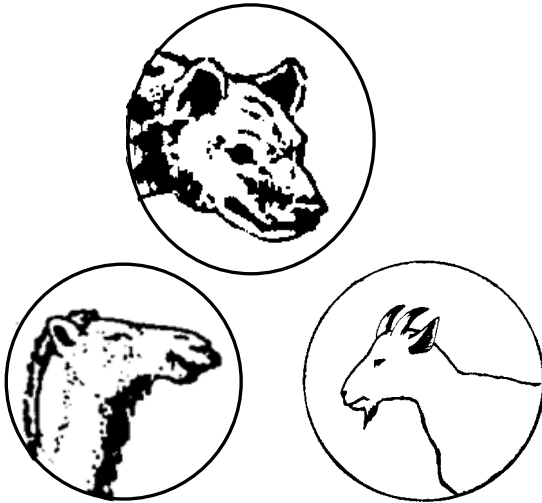


Dangumaanu

Contes soninké

niveau 2



Banjugu S. Daraame

Muxutaari Silla

Sooninkanxannen yillandaanon sappa

Site Web: www.asawan.org

Adresse e-mail: ets@asawan.org



SIL Mali

Orthographe du soninké du Mali

Illustrations: © 2009 SIL International,
International Illustrations, The Art of
Reading, 3.0

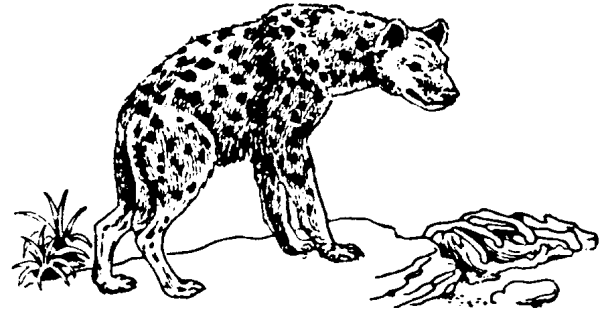
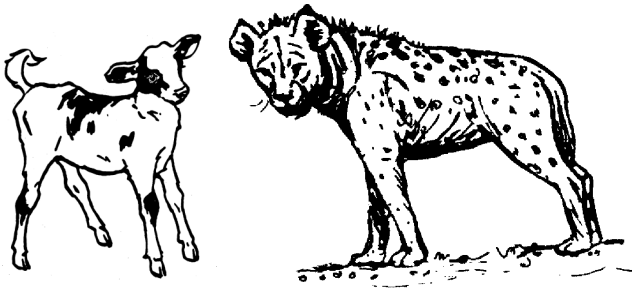
Edition provisoire, avril 2013,
révisée avril 2014

© SIL Mali, 2013, 2014

B.P. 2232, Bamako, République du Mali

Laxabure do Nogome

Koota yogo, Laxabure daga yaala gunnen di. A da gunnen su yaala. A dullinten ri ware Nallenme yogo kanma yigene lanballaqen ŋa. Gelli suxuba, Laxabure do Nallenme wa me yi.

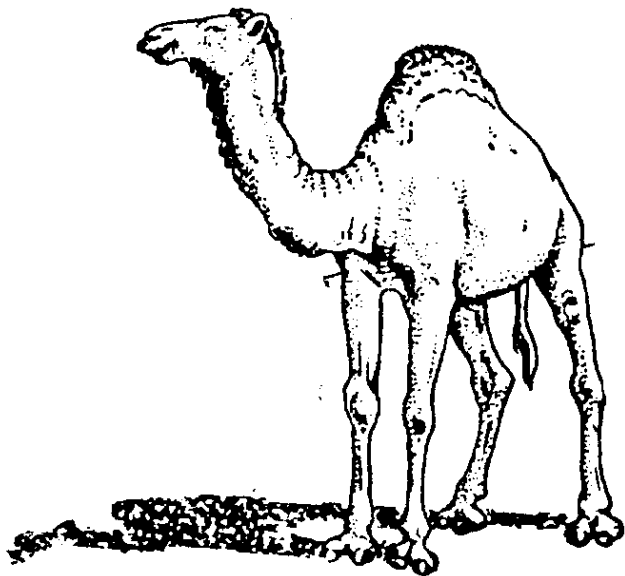


Bire be a ga da Nallenme kari, a da a tiyen su yiga.

A saagante, a da Nogome saxunten wari koccen kanma.

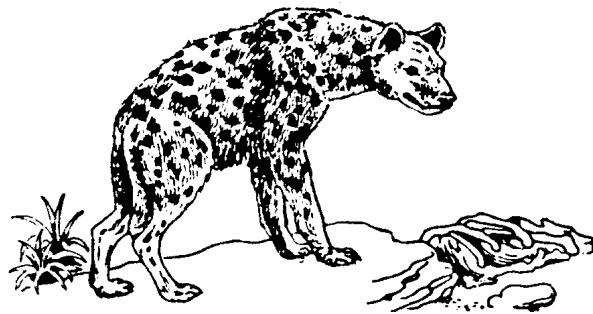
Laxabure ti : « Nke ma giri na anken ya kari saasa ! Nxa baasi nta a di, n faayi dagana, n yillanten wa an jiini yere. »

A yillante, a da Nogome ni sikki.
A ti : « Moriya, an gan faxa setu
koran ŋa, n ni an kanbunu! »



Laxabure do Sugundige

Koota yogo, Laxabure daga yaala.
A killen liŋo. A yige ma a ga wa
fakka. A yillante, a do Sugundige
gemu. I da me kuuni. Laxabure ti :
« An na tonɗunu sikki ko saasa,
ken falle in wa an karini. »
A ti : « Laxabure, nke gan na a tu



ti o wa genme ke kille, n nta riini.»

A ti, tonɗun ya ni !

A ti : « An ga na daga a ko ti an do

Sugundige gemu, nxa an da a

wara. I wa tiini gaaren ya ni. »

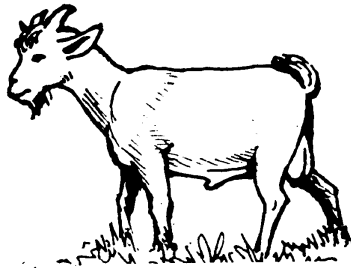
A ti : « Laxabure, an ga wa noqu

be saasa, dulle nta an ɗa. »

Laxabure ti, tonɗu ! A soyi.

A ti: « Daga, laayidun xoten ya

ni. O sarati ke ya yi. »



Kanjaane do Laxabure

Kanjaane do Laxabure daga

kuupindi Laxabure kallunkan di.

Bire be i ga kije no, kallu yugon ri

tigan kini i ya nan ti i nan

bisimilla. Laxabure ga na tiga be

kanbu, a na ken korome kafu

Kanjaane xallun ɗa.



Laxabure kallu yugon ga ri taaxu,
a ti : « Yugo, an menjanje ke wa
tigan mulla de ! »

Kanjaane ti: « An na inke ya
xallen tu, an kallu yugo be ga wa
na a do i koromen kanbu xa! »

Ken ya ni, hadamarenmen ga
goto moxo wo moxo, sere wa no
ken ga nan gotonta an ŋa.

